

Germany-Potsdam: Construction work**OJ S 134/2023 14/07/2023****Contract award notice****Works****Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Landeshauptstadt Potsdam, Bereich Vergabemanagement

Postal address: Friedrich-Ebert-Str.79/81

Town: Potsdam

NUTS code: DE404 Potsdam, Kreisfreie Stadt

Postal code: 14469

Country: Germany

E-mail: zentrale-vergabestelle@rathaus.potsdam.de**Internet address(es):**Main address: www.potsdam.de**I.1. Name and addresses**

Official name: Energie und Wasser Potsdam GmbH

Town: Potsdam

NUTS code: DE404 Potsdam, Kreisfreie Stadt

Country: Germany

E-mail: zentrale-vergabestelle@rathaus.potsdam.de**Internet address(es):**Main address: www.swp-potsdam.de**I.1. Name and addresses**

Official name: Netzgesellschaft Potsdam GmbH

Town: Potsdam

NUTS code: DE404 Potsdam, Kreisfreie Stadt

Country: Germany

E-mail: zentrale-vergabestelle@rathaus.potsdam.de**Internet address(es):**Main address: www.ngp-potsdam.de**I.1. Name and addresses**

Official name: ViP Verkehrsbetrieb Potsdam GmbH

Town: Potsdam

NUTS code: DE404 Potsdam, Kreisfreie Stadt

Country: Germany

E-mail: zentrale-vergabestelle@rathaus.potsdam.de**Internet address(es):**Main address: www.swp-potsdam.de**I.2. Information about joint procurement**

The contract involves joint procurement

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Leipziger Dreieck - Bauabschnitt BA 3 "Heinrich-Mann-Allee"

Reference number: OV-B-474-103-23

II.1.2. Main CPV code

45000000 Construction work

II.1.3. Type of contract

Works

II.1.4. Short description

Die Landeshauptstadt Potsdam (LHP), Verkehrsbetrieb Potsdam GmbH (ViP), Energie und Wasser Potsdam GmbH (EWP) und Netzgesellschaft Potsdam GmbH (NGP) beabsichtigen die Umgestaltung des Leipziger Dreiecks mit dem Ziel einer grundlegenden Verbesserung der Verkehrsverhältnisse im Bereich der Leipziger Straße, Heinrich-Mann-Allee und Brauhausberg. Die zu realisierende technische Lösung beinhaltet insbesondere die Umkehrung der bestehenden Einbahnstraßenregelung im Zuge der Leipziger Straße, die zukünftig zwischen Persiusspeicher und dem Knotenpunkt Leipziger Straße / Michendorfer Chaussee / Templiner Straße in stadtauswärtiger Richtung erfolgen soll. Voraussetzung für diese Änderung der Verkehrsführung in der Leipziger Straße und die damit verbundene erhöhte Verkehrsbelastung der Straße Brauhausberg in stadteinwärtiger Richtung ist die Herausnahme der Straßenbahntrasse aus der Heinrich-Mann-Allee zwischen Brauhausberg und Friedrich-Engels-Straße. Die Straßenbahntrasse einschließlich Haltestelle wird in den südlichen Fahrstreifen der Friedrich-Engels-Straße verlegt und erhält Anbindungen an die Gleisspange zwischen Bahnhofsvorplatzes und Heinrich-Mann-Allee.

Die vorliegende Planung beinhaltet den Umbau der Verkehrsanlagen in der Heinrich-Mann-Allee zwischen Langer Brücke und Kleiner Heinrich-Mann-Allee, sowie die südlichen Fahrstreifen in der Leipziger Straße von der Tiefgaragenzufahrt des Sport- und Freizeitbades 'blu' bis zur Heinrich-Mann-Allee.

Weiterhin beinhaltet die Planung den Ersatzneubau von Ver- und Entsorgungsleitungen der EWP und der NGP, der durch den geplanten Umbau der Verkehrsanlagen bzw. aufgrund des baulichen Zustandes der Anlagen erforderlich ist.

Die Baumaßnahme ist in folgende Bauabschnitte untergliedert:

BA 1 Friedrich-Engels-Straße und Bahnhofsvorplatz

BA 2A Leipziger Straße

BA 2B Brauhausberg und Rechtsabbieger zur Leipziger Straße

BA 2C Michendorfer Chaussee zwischen Brauhausberg und Templiner Straße

BA 2D Freianlagen

BA 3 Heinrich-Mann-Allee

Gegenstand der vorliegenden Planung ist der Bauabschnitt 3.

Es ist folgende Einteilung in Baulose vorgesehen:

Los 15.1: Baulosübergreifende Leistungen, Verkehrsführung während der Bauzeit
Los 16.1: Straßenbau
Los 16.2: Straßenbahnanlagen
Los 17: Leitungsbau
Los 18.1: Tiefbau für Lichtsignalanlagen
Los 19.1: Tiefbau für Verkehrsflächenbeleuchtung

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 5 411 450,92 EUR

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

45200000 Works for complete or part construction and civil engineering work, 45230000 Construction work for pipelines, communication and power lines, for highways, roads, airfields and railways; flatwork

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE404 Potsdam, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Landeshauptstadt Potsdam Friedrich-Ebert-Str. 79/81
14469 Potsdam

II.2.4. Description of the procurement

Baulos 15.1:

- Baustelleneinrichtungsplan, Bauschild, Baustellenabspernung, Baubüro für den AG
- Markierung, Beschilderung, Baubehelfe und Abspernungen zur Verkehrsführung während der Bauzeit (ohne LSA)

Baulos 16.1:

- ca. 80 m² Asphaltenschutzschicht für Nebenanlagen
- ca. 725 m² Baustraße Bk3,2 Asphalt
- ca. 6 St temporäre Bordanrampungen
- ca. 8.685 m² Fahrbahn aus Asphalt aufbrechen / fräsen
- ca. 320 m² Asphalt in Nebenanlagen aufbrechen
- ca. 215 m² Gehwegbefestigung aus Natursteinpflaster aufbrechen
- ca. 360 m² Gehbefestigung aus Betonpflaster oder-platten aufbrechen
- ca. 4.160 m³ Ausbau und Entsorgung ungebundener Tragschichten (bis Z 1.2)
- ca. 620 m Borde inkl. Unterbeton und Rückenstütze aufnehmen
- ca. 550 m Kantensteine inkl. Unterbeton und Rückenstütze aufnehmen
- ca. 240 m³ Boden bis Z 1.2 lösen und entsorgen
- ca. 2.270 m³ Frostschutzschicht herstellen
- ca. 345 m³ Schottertragschicht aus Natursteinmaterial herstellen
- ca. 7.810 m² Fahrbahn aus Asphaltoberbau Belastungsklasse Bk 32 herstellen
- ca. 840 m Borde liefern und einbauen
- ca. 109 m Sonderborde für Fußgängerfurten aus Beton liefern und einbauen
- ca. 600 m Kantensteine liefern und einbauen
- ca. 325 m² Gehweg, Ober- und Unterstreifen aus Betonpflaster herstellen
- ca. 100 m² Gehweg, Ober- und Unterstreifen aus Natursteinpflaster herstellen
- ca. 490 m² Radweg aus Asphalt herstellen
- ca. 195 m² Bodenindikatoren liefern und einbauen

ca. 172 m² Begleitstreifen anthrazit für Bodenindikatoren liefern und einbauen
 ca. 33 St vorhandene Straßenabläufe freilegen und demontieren
 ca. 330 m Anschlussleitung DN 150 Stz freilegen und demontieren
 ca. 32 St Straßenabläufe herstellen
 ca. 175 m Anschlussleitung OD 160 PP herstellen
 ca. 490 m Längsmarkierung, Schmalstrich, durchgehend oder unterbrochen
 ca. 1.210 m Längsmarkierung, Breitstrich, durchgehend oder unterbrochen
 ca. 165 m Quermarkierung Fußgängerfurten
 ca. 62 St Pfeilmarkierungen und Piktogramme
 ca. 490 m Längsmarkierung, Schmalstrich, durchgehend oder unterbrochen
 ca. 1.210 m Längsmarkierung, Breitstrich, durchgehend oder unterbrochen
 ca. 165 m Quermarkierung Fußgängerfurten
 ca. 81 m Quermarkierung Haltelinien, Wartelinien
 ca. 62 St Pfeilmarkierungen und Piktogramme
 ca. 17 St Rohrpfeile demontieren
 ca. 17 St Rohrpfeile liefern
 ca. 24 St Rohrpfeile aufstellen
 5 St Mast für Schilder > 1m² abbauen, entsorgen
 ca. 7 St Mast für Schilder > 1m² liefern und aufstellen
 ca. 14 St Schilder mit Verkehrszeichen demontieren und entsorgen
 ca. 22 St Schilder mit Verkehrszeichen liefern und montieren
 ca. 2 St Schilder bis 3 m² demontieren, entsorgen
 ca. 22 St Schilder bis 3 m² demontieren, zwischenlagern, montieren
 ca. 1 St Wegweiser bis 7,5 m² liefern und montieren
 ca. 470 m Hochbeeteinfassung aus Stahlblech
 ca. 470 m Mosaikpflasterstreifen
 ca. 275 t Vegetationssubstrat mit erhöhtem Mineralanteil
 ca. 6 St Pflanzgruben herstellen, mit je 12 m³ Substrat füllen
 ca. 6 St Hochstamm liefern und pflanzen: Platanus acerifolia (Platane)
 ca. 296 m PE-Druckrohr OD 32-40 liefern und verlegen inkl. Erdarbeiten
 ca. 15 m grabenlose Verlegung mit Erdrakete
 ca. 86 m Schutzrohr PVC OD 110 liefern und verlegen inkl. Erdarbeiten
 ca. 11 St Bewässerungssysteme für Hochbeete
 Baulos 16.2:
 ca. 230 m² Betonpflaster und -platten inkl. ungebunden Tragschicht aufnehmen, entsorgen
 ca. 81 m Bahnsteig aufnehmen, entsorgen
 1 St Rückbau Fahrgastunterstand
 ca. 743 m² Asphalt WVB A im Gleisbereich aufbrechen, entsorgen
 ca. 104 m² Pflaster im Gleisbereich aufbrechen, entsorgen
 ca. 335 m Rillenschienenrahmengleis geankert ausbauen und entsorgen
 9 St Rückbau Fahrleitungsmaste Stahl
 3 St Mastgründung mit Rammrohr St 711 mm, 6-6,5 m lang
 3 St Fahrleitungsmast Stahlachtkant liefern und aufstellen
 Baulos 17 Leitungsbau EWP / NGP:
 ca. 101 m Trinkwasserleitung OD 315 PE inkl. Rohrgraben
 ca. 67 m Trinkwasserleitung DN 500 GGG inkl. Rohrgraben
 ca. 5 St Trinkwasser- Knotenpunkt mit Armaturen und Formteilen aus Gusseisen und PE
 3 St Trinkwasser- Grundstücksanschlüsse OD 40-50 PE umbinden
 ca. 127 m Schmutzwasserkanal OD 200 PP inkl. Rohrgraben,
 ca. 108 m Regenwasserkanal DN 300 B inkl. Rohrgraben,

ca. 59 m Regenwasserkanal DN 400 B inkl. Rohrgraben,
 ca. 131 m Regenwasserkanal DN 600 B inkl. Rohrgraben,
 ca. 28 m Regenwasserkanal DN 800 B inkl. Rohrgraben,
 ca. 10 m Regenwasser- Anschlusskanal OD 160 PP inkl. Rohrgraben,
 1 St Regenwasser- Grundstücksanschlüsse DN 150 Stz umbinden
 3 St Kontrollschächte DN 1.000 PP
 ca. 8 Kontroll- bzw. Übergabeschächte DN 1.000 .. 1.500 B für Regenwasser,
 ca. 34 St Demontage bzw. Teilabbruch vorhandener Schächte,
 ca. 120 m Demontage von Abwasserleitungen DN 150 bis 700,
 ca. 490 m Verdämmen von Abwasserleitungen DN 150 bis 700.
 ca. 60 m Fernwärmeleitung DN 200/315 KMR inkl. Armaturen, Formteile, Rohrgraben,
 davon 36 m in Schutzrohren DN 400 St
 ca. 60 m Kabelleerrohre OD 50 PE
 ca. 60 m Steuerkabel in Leerrohr OD 50 PE einziehen
 ca. 29 m vorh. Gasleitung DN 300 St freilegen und ausbauen
 ca. 47 m Gasleitung OD 225 PE liefern und verlegen
 davon 20 m in vorh. Gasleitung DN 300 St einziehen
 ca. 215 m Niederspannungskabel inkl. Kabelgraben in Teillängen
 ca. 62,5 m Kabelschutzrohre OD 110 PVC in Teillängen
 Baulos 18.1:
 ca. 12 St Kabelschacht ausbauen
 ca. 10 St Kabelschacht liefern und einbauen
 ca. 250 m Kabelgraben herstellen und verfüllen
 ca. 550 m Kabelschutzrohr OD 110 liefern und einbauen
 ca. 120 m Kabelschutzrohr PE 63 liefern und grabenlos verlegen
 ca. 15 St Induktionsschleifen einbauen
 Baulos 19.1:
 ca. 8 St Mastgruben herstellen und verfüllen
 ca. 380 m Leitungsgraben herstellen
 ca. 430 m Kabelschutzrohr OD 110 liefern und einbauen

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2023/S 065-195582](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Contract No: OV-B-474-103-23

Title:

Leipziger Dreieck - Bauabschnitt BA 3 "Heinrich-Mann-Allee"

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

10/07/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Bietergemeinschaft EUROVIA Verkehrsbau GmbH, NL Berlin - Potsdam, ZS
Potsdam, Strabag AG

Town: Michendorf

NUTS code: DE404 Potsdam, Kreisfreie Stadt

Country: Germany

The contractor is an SME: no

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 4 649 104,00 EUR

Total value of the contract/lot: 5 411 450,92 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

Bekanntmachungs-ID: CXP9YCR60FD

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer des Landes Brandenburg beim Ministerium für Wirtschaft und Energie

Postal address: Heinrich-Mann-Allee 107
Town: Potsdam
Postal code: 14473
Country: Germany

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

§160 GWB

(1) Die Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein.

(2) Antragsbefugt ist jedes Unternehmen, das ein Interesse an dem öffentlichen Auftrag oder der Konzession hat und eine Verletzung in seinen Rechten nach § 97 Absatz 6 durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften geltend macht. Dabei ist darzulegen, dass dem Unternehmen durch die behauptete Verletzung der Vergabevorschriften ein Schaden entstanden ist oder zu entstehen droht.

(3) Der Antrag ist unzulässig, soweit

1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt,

2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,

3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,

4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit

VI.5. Date of dispatch of this notice

10/07/2023